

An Updated Check List of the Cochylina (Tortricidae, Tortricinae, Euliini) of North America North of Mexico Including Greenland, with Comments on Classification and Identification

Authors: Metzler, Eric H., and Brown, John W.

Source: The Journal of the Lepidopterists' Society, 68(4): 274-282

Published By: The Lepidopterists' Society

URL: https://doi.org/10.18473/lepi.v68i4.a5

BioOne Complete (complete.BioOne.org) is a full-text database of 200 subscribed and open-access titles in the biological, ecological, and environmental sciences published by nonprofit societies, associations, museums, institutions, and presses.

Your use of this PDF, the BioOne Complete website, and all posted and associated content indicates your acceptance of BioOne's Terms of Use, available at <u>www.bioone.org/terms-of-use</u>.

Usage of BioOne Complete content is strictly limited to personal, educational, and non - commercial use. Commercial inquiries or rights and permissions requests should be directed to the individual publisher as copyright holder.

BioOne sees sustainable scholarly publishing as an inherently collaborative enterprise connecting authors, nonprofit publishers, academic institutions, research libraries, and research funders in the common goal of maximizing access to critical research.

Journal of the Lepidopterists' Society 68(4), 2014, 274–282

AN UPDATED CHECK LIST OF THE COCHYLINA (TORTRICIDAE, TORTRICINAE, EULIINI) OF NORTH AMERICA NORTH OF MEXICO INCLUDING GREENLAND, WITH COMMENTS ON CLASSIFICATION AND IDENTIFICATION

Eric H. Metzler

Michigan State University Adjunct Curator Of Lepidoptera, Research Collaborator U.S. National Museum Of Natural History, P.O. Box 45, Alamogordo, NM 88311-0045 U.S.A., e-Mail: Metzlere@Msu.Edu

AND

JOHN W. BROWN

Systematic Entomology Laboratory, USDA, U.S. National Museum of Natural History, Washington, DC 20017-3012 U.S.A., e-mail: tortricidae.jwb@gmail.com

ABSTRACT. We present an updated list of the members of the subtribe Cochylina (Tortricidae) in North America north of Mexico. We summarize the proposed changes in the classification since the end of 1978. We propose revised status for two genera, *Rolandylis* Gibeaux, 1985 and *Thyraylia* Walsingham, 1897. We propose eleven revised combinations: *Saphenista parvimaculana* (Walsingham, 1879), unplaced Cochylina *omphacitis* (Meyrick, 1912) [*Cochylis*], unplaced Cochylina *voxcana* (Kearfott, 1907) [*Phalonia*], *Thyraylia bana* (Kearfott, 1907), *Thyraylia rhodites* (Meyrick, 1912), *Thyraylia bunteana* (Robinson, 1869), *Thyraylia discana* (Kearfott, 1907), *Thyraylia cricota* (Meyrick, 1912), *Thyraylia gunniana* (Busck, 1907), *Thyraylia hollandana* (Kearfott, 1907), and *Thyraylia ana* (Haworth, [1811]). We propose four revised combinations: *Rolandylis fusca* Pogue, 2001, *Rolandylis mai iana* (Kearfott, 1907), *Rolandylis catalonica* Gibeaux, 1985, *Rolandylis virilia* Pogue, 2001; and three new synonymies: *Aethes ziscana* (Kearfott, 1907) with *Phtheochroa cartwrightana* (Kearfott, 1907). The described fauna includes 20 genera and 137 species, yet it is likely that this region of North America includes two to three times that many species; at least six new genera are defined, but not yet formally described.

Additional key words: Cochylidae, Cochylini, Rolandylis, Saphenista, Thyraylia, Phtheochroa, new synonymy, new combination

The most comprehensive, contemporary list of the North American members of the family "Cochylidae" was provided by Powell (1983) in his contribution to the Check list of the Lepidoptera of America North of Mexico (Hodges et al. 1983). In 1986, a PhD thesis completed by Michael Pogue at the University of Minnesota provided a thorough review of the classification of the North American fauna at the generic level, including manuscript descriptions of several new genera and many new combinations. The phylogenetic analysis portion of the thesis was published by Pogue and Mickevich (1990), but the descriptive and taxonomic portions were not. As a consequence, the nomenclatural changes and descriptions were not "formally" proposed, and the new names and actions remained unavailable. Brown (2005) compiled the first list of Cochylini worldwide, and his treatment of the North American fauna basically followed that developed by Pogue (1986). The new genera recognized by Pogue (1986) were identified as "Cochylini new genus 1," "Cochylini new genus 2," and so forth in order to provide a more meaningful taxonomic framework for the fauna, i.e., this action seemed a better alternative to leaving the associated species "unplaced."

Taxonomic changes proposed by Razowski (2009, 2011), Metzler & Albu (2013), and others over the last decade resulted in the generic reassignments of many species. Many of the changes proposed by Pogue (1986) were formalized through various publications (e.g., Pogue 2001, Brown 2005), and new species were added to the faunal list through introduction (e.g., Agapeta *zoegana*) (Powell et al. 2000) or description of the native fauna (e.g., Metzler & Forbes 2012, Brown 2013, Metzler & Albu 2013). In a phylogenetic analysis of Tortricidae based entirely on molecular data, Regier et al. (2012) revealed that Cochylini are a monophyletic lineage embedded within the larger Euliini and should be treated as the subtribe Cochylina until further evidence contradicts this proposed change in classification. Because so much information has accumulated since Powell (1983), we deem it advisable to recap the current list of species from North America and their generic assignments.

MATERIALS AND METHODS

Consistent with the Moths of North America (MONA) project, we treat the fauna of Canada, the United States, and Greenland. This geographical region is ca. 99% congruent with the Nearctic ecozone. Notable differences are the southern tip of peninsular Florida, which is Neotropical, and most of central Mexico south to approximately 18° north latitude, which is considered Nearctic.

We examined the original descriptions and genital preparations of all species of Cochylina that might be found within the study region. Whenever possible, we examined genitalia of types with the proviso that not all types are extant. If types are not available, we examined the genitalia of specimens overwhelmingly considered to be conspecific. In some cases, a judgment of generic assignment seemed to be a matter of convenience rather than based on scientific facts, thus a few species are considered unplaced pending more evidence. We know from experience that many species cannot be placed to genus without examination of the genitalia, thus our conservative approach is justified. While we recognize it is inconvenient to have species names without generic assignments, it would introduce imprecision to pretend we have information not available. Combinations without merit will not help settle the confusion in Cochylina classification.

We examined the literature for species descriptions and revised generic assignments published subsequent to Brown (2005). We followed the most recently published combinations, although as more species are examined and described, the combinations are subject to change.

Most of the new genera recognized (but not formally described) by Pogue (1986) and subsequently used by Brown (2005) are retained for stability in the classification. We emphasize that the manuscript names in Pogue (1986) are not published, we do not publish them here, and they are not available. We use original orthography in the spelling of species names.

For ease of use, and because the phylogeny of Cochylina is uncertain, the genera and synonyms are listed in alphabetical order, and the species and synonyms are listed in alphabetical order within each genus. We created an index to genus and species names. Detailed literature references to the original description, type locality, and disposition of type specimen(s) can be found in Brown (2005) and Gilligan et al. (2012). Not all misspellings from the literature are included here. Brown (2005) should be consulted for variations of species names found in much of the literature. We did not attempt to find all spellings previously used. Footnotes provide details for the placement of certain taxa subsequent to Pogue (1986) and indicate areas of ambiguity or disagreement that require further investigation.

RESULTS

List of genera and associated species from North America north of Mexico and Greenland

Cochylina Guenée, 1845 (sensu Regier et al. 2012)

Aethes Billberg, 1920 Argyridia Stephens, 1852 Chlidonia Hübner, [1825] Chrosis Guenée, 1845 Cirriaethes Razowski, 1962, subgenus Coecaethes Obraztsov, 1943, subgenus Dapsilia Hübner, [1825] Loxopera Walsingham, 1900 (emendation of Lozopera) Lozopera Stephens, 1829 Phalonia Hübner, [1825] Phelonia; Stephens, 1834 (misspelling of Phalonia) angulata (Robinson, 1869) angustana (Clemens, 1860) augustana; (Powell, 1983) (misspelling of angustana) dorsimaculana (Robinson, 1869) (unnecessary replacement name for *angustana*) argentilimitana (Robinson, 1869) labeculana (Robinson, 1869)¹ atomosana (Busck, 1907) baloghi Sabourin & Metzler, 2002 biscana (Kearfott, 1907) giscana (Kearfott, 1907) ixeuta (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for *biscana*) bomonana (Kearfott, 1907) cyamitis (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for *bomonana*) cyanitis Razowski, 2000 (misspelling of cyamitis)fabicola (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for *ziscana*) ziscana (Kearfott, 1907), new synonym² deutschiana (Zetterstedt, 1839) chalcana (Packard, 1866) fuscostriana Razowski, 1997 (misspelling of *fuscostrigana*) fuscostrigana (Clemens, 1864) lutulentana (Herrich-Schäffer, 1856) murciana Caradja, 1916 fernaldana (Walsingham, 1879) floccosana (Walker, 1863) confusana (Robinson, 1869) flaccosana; (Powell, 1983) (misspelling of *floccosana*) heleniana Razowski, 1997 intactana (Walsingham, 1879) interruptofasciata (Robinson, 1869)

aureana (Busck, 1907) sublepidana (Kearfott, 1907) louisiana (Busck, 1907) matheri Sabourin & Miller, 2002 matthewcruzi Sabourin & Vargo, 2002 monera Razowski, 1886 (nominal species is extralimital) ssp. septentrionalis Razowski, 1997 (described from Canada) mymara Razowski, 1997 obliquana (Kearfott, 1907) obliquna; Razowski, 2000 (misspelling of *obliquana*) patricia Metzler, 2000 promptana (Robinson, 1869) rana (Busck, 1907) funesta (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for rana) razowskii Sabourin & Miller, 2002 rutilana (Hübner, [1814]) (nominal species is extra-limital) ssp. canadiana Razowski, 1997 (described from Canada) interruptana (Klemensiewicz, 1907) purpurella (Coquebert de Montbret, 1801) [nomen oblitum] roridana (Mann, 1867) ssp. tatricana (Adamszewski, 1936) (extra-limital) seriatana (Zeller, 1875) sexdentata Sabourin & Miller, 2002 smeathmanniana (Fabricius, 1781) achromata (Skala, 1936) biviana (Duponchel, 1842) fabricana Hübner, [1796] obsoletella (Dufrane, 1955) scissana (Walker, 1863) sonorae (Walsingham, 1884) spartinana (Barnes & McDunnough, 1916) terriae Sabourin & Miller, 2002 vachelliana (Kearfott, 1907) westratei Sabourin & Miller, 2002

Agapeta Hübner, 1822 Aapeta Anonymous, 1990 (misspelling of Agapeta) Agapete Hübner 1825 (misspelling of Agapeta) Euxanthis Hübner, [1825] Apapeta Razowski, 1977 Xanthosetia Stephens, 1829 Xanthosetia Stephens, 1829 (unnecessary redescription) zoegana (Linnaeus, 1767) brunneocycla Razowski, 1961 ferrugana (Haworth, [1811]) Cochylidia Obraztsov, 1956 subroseana (Haworth, [1811]) derosana Razowski, 1960 flammeolana (Tengström, 1848) phaleratana (Herrich-Schäffer, 1847) (uninominal) ssp. roseotincta Razowski, 1960 (extra-limital) rubroseana (Stephens, 1829) Cochylis Treitschke, 1829 Acornutia Obraztsov, 1944 Brevicornutia Razowski, 1960 Chochylis Duponchel, 1836 (misspelling of Cochylis) Cochylichroa Obraztsov & Swatschek, 1958 Conchlis Razowski, 2011 (misspelling of Conchylis) Conchyli Sodoffsky, 1837 (misspelling of Cochylis) Longicornutia Razowski, 1960 Neocochylis Razowski, 1960 (described as a subgenus of *Cochylis*) (extra-limital) Paracochylis Razowski, 1960 (described as a subgenus of Cochylis) (extra-limital) Pontoturania Obratzsov, 1943 arthuri Dang, 1984 aurorana (Kearfott, 1907)³ avita Razowski, 1997 bucera Razowski, 1997 carmelana (Kearfott, 1907) obispoana (Kearfott, 1907) caulocatax Razowski, 1984 dormitoria Razowski, 1997 dubitana (Hübner, 1796) ambiguana (Frölich, 1828) baseirufana (Bruand, 1850) formonana (Kearfott, 1907)⁴ myrinitis (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for *formonana*) hoffmanana (Kearfott, 1907)³ baryzela (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for *toxcana*) hofmanana Razowski, 1997 (misspelling of *hoffmanana*) magnaedoeagana Gibeaux, 19855 marloffiana (Busck, 1907) nonlavana (Kearfott, 1907) telifera (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for *zoxcana*) toxcana (Kearfott, 1907) zoxcana (Kearfott, 1907) hospes (Walsingham, 1884)³ parallelana (Walsingham, 1879) paralellana (Razowski, 1964)(misspelling of parallelana) ringsi Metzler, 20007

temerana (Busck, 1907)³ cincinnatana (Kearfott, 1907)
transversana (Walsingham, 1879)8
viscana (Kearfott, 1907)³ peganitis (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for viscana)
yinyangana Metzler, 2012

Eugnosta Hübner, [1825]⁹ Argyrolepia Stephens, 1829 Carolella Busck, 1939¹⁰ Pharmacis Hübner, 1823 Safra Walker, 1863 argyroplaca (Meyrick, 1931) beevorana (Comstock, 1940) bimaculana (Robinson, 1869)¹¹ brownana Metzler & Forbes, 2012 busckana (Comstock, 1939) deceptana (Busck, 1907) erigeronana (Riley, 1881) mexicana (Busck, 1907) sartana (Hübner, 1823)11 willettana (Comstock, 1939)

Eupinivora Brown, 2013 ponderosae Brown, 2013

Gynnidomorpha Turner, 1916 *Pierca* Razowski, 1977 (misspelling of *Piercea*) *Piercea* Filipjev, 1940 **romonana** (Kearfott, 1908)¹² *officiosa* (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for *romonana*)

Henricus Busck, 1943
Heinrichia Busck, 1939
Irazona Razowski, 1964¹³
cognata (Walsingham, 1914)
comes (Walsingham, 1884)
contrastana (Kearfott, 1907)
edwardsiana (Walsingham, 1884), new synonym^{4, 14}
fuscodorsana (Kearfott, 1904)
infernalis (Heinrich, 1920)
brevipalpata McDunnough, 1944
macrocarpana (Walsingham, 1895)
umbrabasana (Kearfott, 1908)

Lorita Busck, 1939 baccharivora Pogue, 1988 scarificata (Meyrick, 1917) *abornana* Busck, 1939 Phalonidia Le Marchand, 1933 Brevisociaria Obraztsov, 1943 Platphalonidia Razowski, 1985 basiochreana (Kearfott, 1907)⁴ elderana (Kearfott, 1907)⁴ helonoma (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for *elderana*) felix (Walsingham, 1895)15 latipunctana (Walsingham, 1879)¹⁶ lepidana (Clemens, 1860)¹⁶ plummeriana (Busck, 1907)16 schwarziana (Busck, 1907)16 zaracana (Kearfott, 1907)¹⁶ memoranda Razowski, 1997 ontariana Razowski, 1997 straminoides (Grote, 1873), revised status^{16, 17} Phtheochroa Stephens, 1829 Arce Joannis, 1919 Durrantia Razowski, 1960 (described as a subgenus of Hysterosia) (extra-limital) Hysterosia Stephens, 1852 Idiographis Lederer, 1859 Parahysterosia Razowski, 1960 (described as a subgenus of Hysterosia) (extra-limital) Phteochroa Caradja, 1926 (misspelling of Phtheochroa) Ptheochroa Razowski, 1964 (misspelling of Phtheochroa) Propira Durrant, 1914 Trachysmia Guenée, 1845 aegrana (Walsingham, 1879) aureoalbida (Walsingham, 1895) baracana (Busck, 1907) tiscana (Kearfott, 1907) vigilans (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for tiscana) birdana (Busck, 1907) canariana (Barnes & Busck, 1920) cartwrightana (Kearfott, 1907) pecosana Kearfott, 1907, new synonym¹⁸ fulviplicana (Walsingham, 1879) fermentana (Meyrick, 1912)(unnecessary replacement name for komonana) homanana (Kearfott, 1907) komonana (Kearfott, 1907) refuga (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for homonana) huachucana (Kearfott, 1907) modestana (Busck, 1907) perspicuana (Barnes & Busck, 1920) riscana (Kearfott, 1907) vincta (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for *riscana*)

terminana (Busck, 1907)
 merrickana (Kearfott, 1907)
villana (Busck, 1907)
vitellinana (Zeller, 1875)
vulneratana (Zeller, 1875)
vulneratana (Zetterstedt, 1839)
 exsulana (Lederer, 1855)
 meinki (Amsel, 1932)
 niponica (Kawabe, 1982) (misspelling of
 nipponica)
 ssp. nipponica (Matsumura, 1931) (extra-limital)
waracana (Kearfott, 1907)
 dicax (Meyrick, 1912) (unnecessary
 replacement name for waracana)

Platphalonia Razowski, 2011 albertae (Razowski, 1997)¹⁹ campicolana (Walsingham, 1879)^{16, 19} dangi (Razowski, 1997)¹⁹ lavana (Busck, 1907)^{16, 19} magdalenae Metzler & Albu, 2013 plicana (Walsingham 1884)^{16, 19}

Rolandylis Gibeaux, 1985, revised combination²⁰ "Clothoa" (unavailable name)²¹ fusca Pogue, 2001, revised combination²² maiana (Kearfott, 1907), revised combination²² *catalonica* Gibeaux, 1985, revised combination^{5, 22} virilia Pogue, 2001, revised combination²²

Rudenia Razowski, 1985 leguminana (Busck, 1907)

Saphenista Walsingham, 1914 nomonana (Kearfott, 1907) voluntaria (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for nomonana) parvimaculana (Walsingham, 1879), new combination²³ saxicolana (Walsingham, 1879)

Spinipogon Razowski, 1967 resthavenensis Metzler & Sabourin, 2002 thes Razowski & Becker, 1983

Thyraylia Walsingham, 1897 revised status²⁴ Thyralia Walsingham 1914 (misspelling of Thyraylia) bana (Kearfott, 1907), new combination rhodites (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for bana) bunteana (Robinson, 1869), new combination discana (Kearfott, 1907), new combination cricota (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for *discana*) gunniana (Busck, 1907), new combination hollandana (Kearfott, 1907), new combination nana (Haworth, [1811]) new combination²⁹ albidana (Walker, 1866)6 altocorsicana (Petry, 1904) carneana (Guenée, 1845) cruentana (Guenée, 1845) ochreoalbana (Walker, 1863) pallidana (Herrich-Schäffer, 1847) (uninomial) (nomen nudum) pallidana (Herrich-Schäffer, 1851) pumillana (Herrich-Schäffer, 1847) (uninomial) (nomen nudum) winniana (Kearfott, 1905)

Cochylini new genus ¹ - "Atroposia" (unavailable name)²¹ **oenotherana** (Riley, 1881)

- Cochylini new genus ² "Cagiva" (unavailable name)²¹ **cephalanthana** (Heinrich, 1921)
- Cochylini new genus ³ "Cybilla" (unavailable name)²¹ **hubbardana** (Busck, 1907)
- Cochylini new genus ⁴ "Honca" (unavailable name)²¹ **grandis** (Busck, 1907)
- Cochylini new genus ⁵- "Nycthia" (unavailable name)²¹ **pimana** (Busck, 1907) **yuccatana** (Busck, 1907)

Cochylini new genus ⁶ - "Poterioparvus" (unavailable name)²¹ wiscana (Kearfott, 1907) *acropeda* (Meyrick, 1912) (unnecessary replacement name for *wiscana*)

Cochylina unplaced²⁵ **baboquivariana** Kearfott, 1907 [Tortrix] **dilutana** Walsingham, 1879 [Cochylis] **foxcana** Kearfott, 1907 [Phalonia] *liquida* Meyrick, 1912 [Phalonia] (unnecessary replacement name for *foxcana*) **fulvotinctana** Walsingham, 1884 [Conchylis] **glaucofuscana** Zeller, 1875 [Conchylis] **imitabilis** Razowski, 1997 [Platphalonidia]²⁶ **punctadiscana** Kearfott, 1908 [Phalonia]²⁷ **voxcana** Kearfott, 1907 [Phalonia]²⁸

Alphabetical list of species, their synonyms, and their associated genera from North America north of Mexico.

Aapeta (misspelling of Agapeta) abornana, Lorita achromata, Aethes Acornutia (synonym of Cochylis) acropeda, Cochylina new genus⁶ ("Poterioparvus") aegrana, Phtheochroa Aethes Agapeta Agapete (misspelling of Agapeta) albertae, Platphalonia albidana, Cochylis altocorsicana, Čochylis ambiguana, Cochylis angulatana, Aethes angustana, Aethes Apapeta Arce (synonym of Phtheochroa) argentilimitana, Aethes Arguridia (synonym of Aethes) Argyrolepia (synonym of Eugnosta) argyroplaca, Éugnosta arthuri, Cochylis atomosana, Aethes "Atroposia" (Cochylina new genus 1) (unavailable name) augustana, Aethes aureana, Aethes aureoalbida, Phtheochroa aurorana, Cochylis avita, Cochylis baboquivariana, Cochylina unplaced baccharivora, Lorita baloghi, Aethes bana, Thyraylia baracana, Phtheochroa baryzela, Cochylis baseirufana, Cochylis basiochreana, Phalonidia beevorana, Eugnosta bimaculana, Eugnosta birdana, Phtheochroa biscana, Aethes biviana, Aethes bomonana, Aethes Brevicornutia (synonym of Cochylis) brevipalpata, Henricus Brevisociaria (synonym of Phalonidia) brownana, Eugnosta brunneocycla, Agapeta bucera, Cochylis bunteana, Thyraylia busckana, Eugnosta "Cagiva" (Cochylina new genus 2) (unavailable name) campicolana, Platphalonia canadiana, Aethes canariana, Phtheochroa carmelana, Cochylis carneana, Cochylis *Carolella* (synonym of *Eugnosta*) cartwrightana, Phtheochroa

catalonica, Rolandylis caulocatax, Cochylis cephalanthana, Cochylina new genus 2 ("Cagiva") chalcana, Aethes Chlidonia (synonym of Aethes) Chochylis (mispelling of Cochylis) Chrosis (synonym of Aethes) cincinnatana, Phalonidia Cirriaethes (synonym of Aethes) "Clothoa" (synonym of Rolandylis) Cochylichroa (synonym of Cochylis) Cochylidia Cochylina unplaced Cochylis Coecaethes (synonym of Aethes) cognata, Henricus comes, Henricus Conchlis (misspelling of Cochylis) Conchyli (misspelling of Cochylis) Conchylis (misspelling of Cochylis) confusana, Aethes contrastana, Henricus cricota, Thyraylia cruentana, Cochylis cyamitis, Aethes cyanitis, Aethes "Cybilla" (Cochylina new genus 3) (unavailable name) dangi, Platphalonia Dapsilia (synonym of Aethes) deceptana, Eugnosta derosana, Cochylidia deutschiana, Aethes dicax, Phtheochroa dilutana, Cochylina unplaced discana, Thyraylia dormitoria, Cochylis dorsimaculana. Aethes dubitana, Cochylis Durrantia (synonym of Phtheochroa) edwardsiana, Henricus elderana, Phalonidia erigeronana, Eugnosta Eugnosta Eupinivora *Euxanthis* (synonym of *Agapeta*) exsulana, Phtheochroa fabicola, Aethes fabricana, Aethes felix, Phalonidia fermentata, Phtheochroa fernaldana, Aethes ferrugana, Agapeta flaccosana, Aethes flammeolana, Cochylidia floccosana, Aethes formonana, Cochylis foxcana, Cochylina unplaced fulviplicana, Phtheochroa fulvotinctana, Cochylina unplaced funesta, Aethes fusca, Rolandylis fuscodorsana, Henricus fuscostriana, Aethes

fuscostrigana, Aethes giscana, Aethes glaucofuscana, Cochylina unplaced grandis, Cochylina new genus 4 ("Honca") gunniana, Thyraylia Gynnidomorpha Heinrichia (synonym of Henricus) heleniana, Aethes helonoma, Phalonidia Henricus hoffmanana, Cochylis hofmanana, Cochylis hollandana, Thyraylia homanana, Phtheochroa "Honca" (Cochylina new genus 4) (unavailable name) hospes, Cochylis huachucana, Phtheochroa hubbardana, Cochylina new genus 3 ("Cybilla") *Hysterosia* (synonym of *Phtheochroa*) Idiographis (synonym of Phtheochroa) imitabilis, Cochylina unplaced infernalis, Henricus intactana, Aethes interruptana, Aethes interruptofasciata, Aethes Irazona (synonym of Henricus) ixeuta, Aethes komonana, Phtheochroa labeculana, Aethes latipunctana, Phalonidia lavana, Platphalonia leguminana, Rudenia lepidana, Phalonidia liquida, Cochylina unplaced Longicornutia (synonym of Cochylis) Lorita louisiana, Aethes Loxopera (synonym of Aethes) Lozopera (synonym of Aethes) lutulentana, Aethes macrocarpana, Henricus magdalenae, Platphalonia magnaedoeagana, Cochylis maiana, Rolandylis marloffiana, Cochylis matheri, Aethes matthewcruzi, Aethes meincki, Phtheochroa memoranda, Phalonidia merrickana, Phtheochroa mexicana, Eugnosta modestana, Phtheochroa monera, Aethes murciana, Aethes mymara, Aethes myrinitis, Cochylis nana, Thyraylia Neocochylis (synonym of Cochylis) niponica, Phtheochroa nipponica, Phtheochroa nomonana, Saphenista nonlavana, Cochylis "Nycthia" (Cochylina new genus 5)

obispoana, Cochylis obliquana, Aethes obliquna, Aethes obsoletella, Aethes ochreoalbana, Cochylis oenotherana, Cochylina new genus 1 ("Atroposia") officiosa, Gynnidomorpha omphacitis, Cochylina unplaced ontariana, Phalonidia pallidana, Cochylis Paracochylis (synonym of Cochylis) Parahysterosia (synonym of Phtheochroa) paralellana, Cochylis parallelana, Cochylis parvimaculana, Saphenista patricia, Aethes pecosana, Phtheochroa peganitis, Cochylis perspicuana, Phtheochroa phaleratana, Cochylidia Phalonia (synonym of Aethes) Phalonidia Pharmacis (synonym of Eugnosta) Phelonia (synonym of Aethes) Phteochroa (misspelling of Phtheochroa) PhtheochroaPierca (synonym of Gynnidomorpha) Piercea (synonym of Gynnidomorpha) pimana, Cochylina new genus ⁵ ("Nycthia") Platphalonia Platphalonidia (synonym of Phalonidia) plicana, Platphalonia plummeriana, Phalonidia , ponderosae, Eupinivora *Pontoturamia* (synonym of *Cochylis*) "Poterioparvus" (Cochylina new genus 6) (unavailable name) promptana, Aethes $Propira~({\rm synonym}~{\rm of}~Phtheochroa)$ Ptheochroa (misspelling of Phtheochroa) pumillana, Cochylis punctadiscana, Cochylina unplaced purpurella, Aethes rana, Aethes razowskii, Aethes refuga, Phtheochroa resthavenensis, Spinipogon rhodites, Thyraylia ringsi, Cochylis riscana, Phtheochroa Rolandylis romonana, Gynnidomorpha roridana, Aethes roseotincta, Cochylidia rubroseana, Cochylidia Rudenia rutilana, Aethes Safra (synonym of Eugnosta) Saphenista sartana, Eugnosta saxicolana, Saphenista scarificata, Lorita schwarziana, Phalonidia

scissana, Aethes septentrionalis, Aethes seriatana, Aethes sexdentata, Aethes smeathmanniana, Aethes sonorae, Aethes spartinana, Aethes Spinipogon straminoides, Phalonidia sublepidana, Aethes subroseana, Cochylidia tatricana, Aethes telifera, Cochylis temerana, Cochylis terminana, Phtheochroa terriae. Aethes thes, Spinipogon Thyralia (misspelling of Thyraylia) Thyraylia tiscana, Phtheochroa toxcana, Cochylis *Trachybyris* (synonym of *Eugnosta*) Trachybyrsis (synonym of Eugnosta) Trachysmia (synonym of Phtheochroa) transversana, Cochylis umbrabasana, Henricus vachelliana, Aethes vigilans, Phtheochroa villana, Phtheochroa vincta, Phtheochroa virilia, Rolandylis viscana, Cochylis vitellinana, Phtheochroa voluntaria, Saphenista voxcana, Cochylina unplaced vulneratana, Phtheochroa waracana. Phtheochroa westratei, Aethes willettana, Eugnosta winniana, Cochylis wiscana, Cochylina new genus 6 ("Poterioparvus") Xanthosetia (synonym of Agapeta) yuccatana, Cochylina new genus 5 ("Nycthia") zaracana, Phalonidia ziscana, Aethes zoegana, Agapeta zoxcana, Cochylis

DISCUSSION

The taxonomy of the subtribe Cochylina is poorly known. Although the number of described species worldwide increases every year, mostly as a result of the efforts of Józef Razowski, Polish Academy of Sciences, Krakow and his co-authors, the number of described species from North America has not increased dramatically since Powell (1983).

Michael G. Pogue (pers. comm.) repeated anecdotal information provided by J. F. G. Clarke that approximately 2/3 of the species from North America are undescribed, suggesting that the North American fauna may include more than 300 species. Identifying specimens of Cochylina is problematic because of the number of undescribed species, lack of diagnostic illustrations, and a list of current names.

The frustration of not knowing the identity of an individual specimen of a "Cochylina" in the sea of named and unnamed species is an unresolved issue. Jason Dombroskie (pers. comm.), who is a consultant for Bug Guide (2013), finds that users are not satisfied if they do not receive a specific identification based on photographs of specimens that are neither spread nor dissected. Many species of Cochylina cannot be placed to genus without examination of the genitalia (Brown 2006). Identification is no less complicated because many species of Cochylina, even within a single genus, e.g., *Aethes* Billberg, 1820, often have forewing patterns that are incongruous. Many species' descriptions do not include illustrations of adults.

Photographs on Moth Photographers Group (2013) are useful for guidance on the habitus of many species. Genitalic illustrations of the types for many species are lacking. Information about descriptions, with references to literature, subsequent to Brown (2005), along with illustrations of type specimens is available at Gilligan et al. (2013). We caution that without examination aided by microscopy, many species simply cannot be identified.

Acknowledgments

We thank Jerry Powell for offering insights into preparation of the Cochylidae section of the Hodges (1983) Check List. We especially appreciate the tolerance of our spouses and colleagues during our emotional outbreaks while attempting to identify the bewildering number of undescribed and cryptic species in this group of moths. We thank the following for useful comments on the manuscript; Michael Sabourin, Joaquin Baixeras, and one anonymous reviewer.

LITERATURE CITED

- AARVIK, L. 2010. Review of East African Cochylini (Lepidoptera, Tortricidae) with description of new species. Norweg. J. Entomol. 57: 81–108.
- BROWN, J. W. 2005. World Catalogue of Insects, Volume 5: Tortricidae (Lepidoptera). Apollo Books. Stenstrup, Denmark. 741 pp.
- 2006. A new species of *Cochylis* (Lepidoptera: Tortricidae: Cochylini) from Argentina: a potential biocontrol agent against pompom weed (Asteraceae). Proc. Entomol. Soc. Wash. 108: 899–904.
- 2013. A new genus of pine-feeding *Cochylina* from the western United States and northern Mexico (Lepidoptera: Tortricidae: Euliini). Zootaxa 3640: 270–283
- BUG GUIDE. 2013. Bug Guide, Identification, Images, & Information for Insects, Spiders & their Kin for the United States & Canada. Available at http://bugguide.net/node/view/15740 (Accessed 7 May 2013).
- GILLIGAN, T. M., J. BAIXERAS, J. W. BROWN & K. R. TUCK. 2012. T@RTS: Online World Catalogue of the Tortricidae (Ver. 2.0). http://www.tortricid.net/catalogue.asp (accessed 2 Sept 2014).
- HODGES, R. W., T. DOMINICK, D. R. DAVIS, D. C. FERGUSON, J. G. FRANCLEMONT, E. MUNROE & J. A. POWELL. 1983. Check List of

the Lepidoptera of American North of Mexico. E. W. Classey Ltd. and the Wedge Entomological Research Foundation. London, England. 284 pp.

- METZLER, E. H. & V. ÂLBU. 2013. The description of *Platphalonia magdalenae* (Tortricidae, Tortricinae, Euliini, Cochylina) found nectaring diurnally on *Centromadia pungens* (Asteraceae) in the Central Valley of California along with a list of species of *Platphalonia*. J. Lepid. Soc. 67: 156-160.
- METZLER, E. H. & & G. S. FORBES. 2012. The Lepidoptera of White Sands National Monument 5: Two new species of Cochylini (Lepidoptera, Tortricidae, Tortricinae). Zootaxa 3444: 51–60.
- MOTH PHOTOGRAPHERS' GROUP. 2013. North American Moth Photographers' Group. Available at http://mothphotographersgroup. msstate.edu/MainMenu.shtml (Accessed 2 Sept. 2014)
- POGUE, M. G. 1986. A generic revision of the Cochylidae (Lepidoptera) of North America. Ph.D. thesis, University of Minnesota, St. Paul, Minnesota, 280 pp.
 - ———. 2001. Revised status of *Rolandylis* Gibeaux (Lepidoptera: Tortricidae: Cochylini), with descriptions of two new species from North America. Proc. Entomol. Soc. Wash. 103: 788–796.
- POGUE, M. G. & M. F. MICKEVITCH. 1990. Character definitions and character state delineation: the bete noire of phylogenetic inference. Cladistics 6: 319–361.
- POWELL, G. W., B. M. WIKEEM & A. STURKO. 2000. Biology of Agapeta zoegana (Lepidoptera: Cochylidae), propagated for the biological control of knapweeds (Asteraceae). Can. Entomol. 132: 223–230.
- POWELL, J. A. 1983. Tortricoidea, pp. 31-42. In R. W. Hodges et al., ed., Check list of the Lepidoptera of America north of Mexico. E. W. Classey, Ltd., and Wedge Entomological Research Foundation, London, England.
- RAZOWSKI, J. 1985. On the generic groups Saphenista and Cochylis. Nota Lepid. 8: 55–60.

. 1997. Cochylini (Lepidoptera: Tortricidae) of Canada. Acta Zoologica Cracoviensia 40: 107–163.

. 2002. Tortricidae of Europe Volume 1 Tortricinae and Chlidanotinae. Frantisek Slamka, Bratislava, Slovakia. 247 pp.

 2009. Tortricidae of the Palaearctic Region, Volume 2. Cochylini. Frantisek Slamka, Bratislava, Slovakia. 195 pp.

 2011. Diagnoses and remarks on genera of Tortricidae, 2: Cochylini (Lepidoptera: Tortricidae). SHILAP Revista de Lepidopterologia. 39: 397–414.

- REGIER, J. C., J. W. BROWN, C. MITTER, J. BAIXERAS, S. CHO, M. P. CUMMINGS, & A. ZWICK. 2012. A molecular phylogeny for the leaf-roller noths (Lepidoptera: Tortricidae) and its implications for classification and life history evolution. PLoS ONE 7: e35574.
- SABOURIN, M., W. E. MILLER, E. H. METZLER, & J. T. VARGO. 2002. Revised identities and new species of *Aethes* from Midwestern North America (Tortricidae). J. Lepid. Soc. 56: 216-233.

END NOTES

¹Aethes labeculana was listed as a separate species by Pogue (1986); it was synonymized with A. argentilimitana by Sabourin et al. (2002).

² The synonymy of *Aethes ziscana* with *A. bomonana* is based on examination of photographs of the types and male genitalia of both species.

 $^{\scriptscriptstyle 3}$ These species were placed in "Recavicula" by Pogue (1986).

⁴ These species were listed as "incertae sedis" by Pogue (1986).

 5 This name is supposedly based on a mislabeled specimen (Razowski, 2002).

⁶ Cochylis albidana was listed as a synonym of Cochylis dubitana by Pogue (1986).

 7 The date was incorrectly listed as 1999 by Brown (2005).

⁸ Cochylis transversana was placed in Saphenista by Pogue (1986).

⁹ *Trachybyrsis* Meyrick, 1927 was listed as a separate genus by Brown (2005) and Aarvik (2010). It was listed as a synonym of *Eugnosta* by Razowski (2011). Because species of *Trachybyrsis* occur in Africa rather than in our faunal region, we make no further comments.

¹⁰ Carolella was synonymized with Eugnosta by Razowski (2009).

¹¹ This species was placed in *Carolella* by Pogue (1986) and Brown (2005). The combination listed here was created by Razowski (2009).

¹² Gynnidomorpha romonana was listed in Saphenista by Pogue (1986).

¹³ *Irazona* was treated as a separate genus by Pogue (1986) and synonymized with *Henricus* by Razowski (1997).

¹⁴*Henricus edwardsiana* is synonymized with *H. contrastana* based on examination of the types of both species.

¹⁵ *Phalonidia felix* was placed in *Saphenista* by Pogue (1986), it was placed in *Platphalonidia* by Razowski (1985) and Brown (2005), and it was placed in *Phalonidia* by Razowski (2011).

¹⁶ These species were listed in *Saphenista* by Pogue (1986).

¹⁷ The relationship between *lepidana*, *plummeriana*, *schwarziana*, *straminoides*, and *zaracana* was variously presented (Pogue 1986, Razowski 1997, Brown 2005). We examined photographs of the types of *lepidana*, *plummeriana*, *schwarziana*, *straminoides*, and *zaracana*. We propose that *straminoides* is not conspecific with the others.

¹⁸ Pogue (1986) listed *Phtheochroa pecosana* as a synonym of *P. cartwrightana*. Razowski (1997) did not include *pecosana* in the synonymy of *cartwightana*. Brown (2005) listed *cartwrightana* and *pecosana* as separate species. We validate the synonymy proposed by Pogue (1986).

¹⁹ These species were listed in *Platphalonidia* by Brown (2005). When Razowski (2011) transferred *P. felix*, the type species of *Platphalonidia*, to *Phalonidia* the action resulted in the synonymy of *Platphalonidia* with *Phalonidia*. However, all other species of *Plaphalonidia* were left without a generic assignment. Metzler & Albu (2013) transferred some of the unplaced species to *Platphalonia*. More analysis is needed.

²⁰ *Rolandylis* was synonymized with *Cochylis* by Razowski (2009), and restated (2011). We consider *Rolandylis* to be a separate genus.

 21 These genera were proposed by Pogue (1986) in his unpublished Ph.D. thesis and used without descriptions or designation of type species in a phylogenetic analysis by Pogue & Mickevitch (1990). We retain the names here for the sake of continuity and clarity, but we do not publish the names here.

²² These species were listed in *Rolandylis* by Brown (2005).

²³ Saphenista parvimaculana was listed in Platphalonidia by Brown (2005). When Razowski (2011) transferred *P. felix*, the type species of *Platphalonidia*, to *Phalonidia* the action resulted in the synonymy of *Platphalonidia* with *Phalonidia*. However, all other species of Plaphalonidia were left without a generic assignment. We follow Pogue (1986), and we place *P. parvimaculana* in *Saphenista*. More analysis is needed.

²⁴ *Thyraylia* was listed as a synonym of *Cochylis* by Razowski (1997, 2009, 2011). However, Pogue (1986) and Brown (2005) both listed *Thyraylia* as a separate genus. We follow the latter concept.

²⁵ Člepsis listerana, listed as "incertae sedis" in Pogue (1986), is in the tribe Archipini (Tortricidae).

²⁶ Platphalonidia imitabilis was listed in Platphalonidia by Brown (2005). When Razowski (2011) transferred *felix*, the type species of *Platphalonidia*, to *Phalonidia* the action resulted in the synonymy of *Platphalonidia* with *Phalonidia*. However, all other species of *Plaphalonidia* were left without a generic assignment. We propose that more study is needed before *P. imitabilis* can be placed in a genus.

²⁷ *Phalonia punctadiscana* was listed in "Recavicula" (unavailable name) in Pogue (1986). It was listed in "Cochylini Unplaced Species" by Brown (2005).

²⁸ *Phalonia voxcana* was listed as a synonym of *Thyraylia hollandana* by Pogue (1986), placed in *Cochylis* in Razowski (1997) and Brown (2005). The genitalia illustrated by Razowski (1997) are congeneric with *Thyraylia*. Our examination of the wings of the types of *hollandana* and *voxcana* indicate they are not conspecific.

 29 This species was listed in *Thyraylia* by Pogue (1986), and it was listed in *Cochylis* by Razowski (1997) and Brown (2005). Our examination of the male genitalia shows that it should be listed in *Thyraylia*.

Submitted for publication 29 August 2013; revised and accepted 2 September 2014.